

BERNINA Firmware Release

BERNINA 830

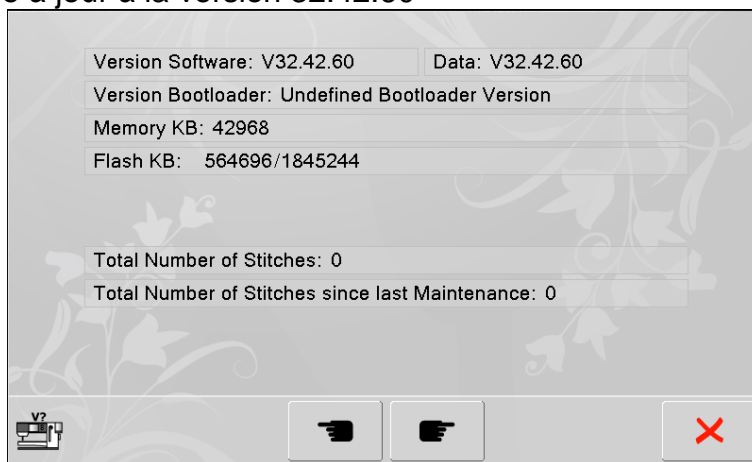
V32.42.60

Steckborn, octobre 2012

Les points suivants ont été optimisés dans la nouvelle version micrologicielle de la BERNINA 830 :

Situation de départ

Mise à jour à la version 32.42.60



- 1.) DesignWorks
Cette mise à jour permet à la B 830 d'être compatible avec tous les outils DesignWorks - elle peut donc reconnaître et utiliser les accessoires DesignWorks.
- 2.) De nouveaux fabricants complètent la palette des couleurs des divers fabricants de fils.



3.) Surveillance du fil supérieur

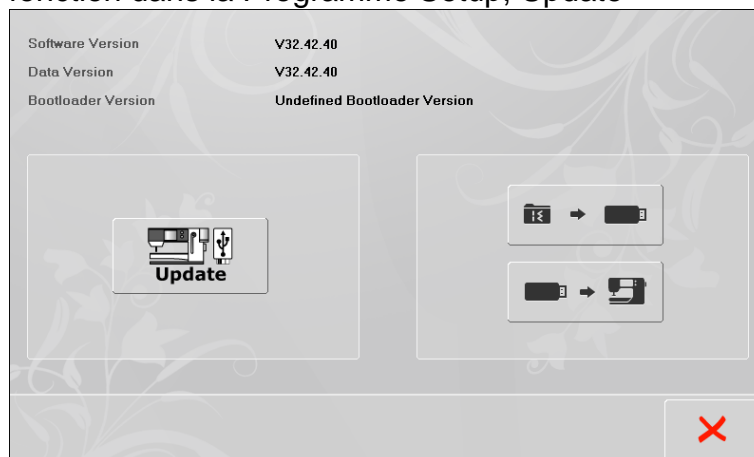
La version précédente affichait parfois sans raison un message d'erreur de cassure de fil. Le niveau minimum de déclenchement de la surveillance du fil supérieur qui indique la cassure du fil a été reporté pour éviter désormais de faux messages.

4.) Réglage de la tension du fil en broderie

Le réglage de la tension du fil (supérieur) est plus dynamique dans la nouvelle version logicielle, en d'autres termes, la machine règle la tension du fil en continu et de manière indépendante selon la longueur du point, la position du cadre de broderie et la direction de broderie. Il est normal d'entendre des bruits d'ajustement pendant le processus de réglage dynamique de la machine.

5.) Sauvegarde des données via la clé USB

Les données de la B 830 devraient, comme pour tous les autres appareils supportés par des logiciels, être régulièrement sauvegardées. Ces données peuvent être téléchargées de la machine sur une clé USB, puis enregistrées/sauvegardées sur un ordinateur. Trouvez cette nouvelle fonction dans la Programme Setup, Update

6.) Hauteur du pied-de-biche réduite avec l'avancement biface BERNINA
Situation de départ :

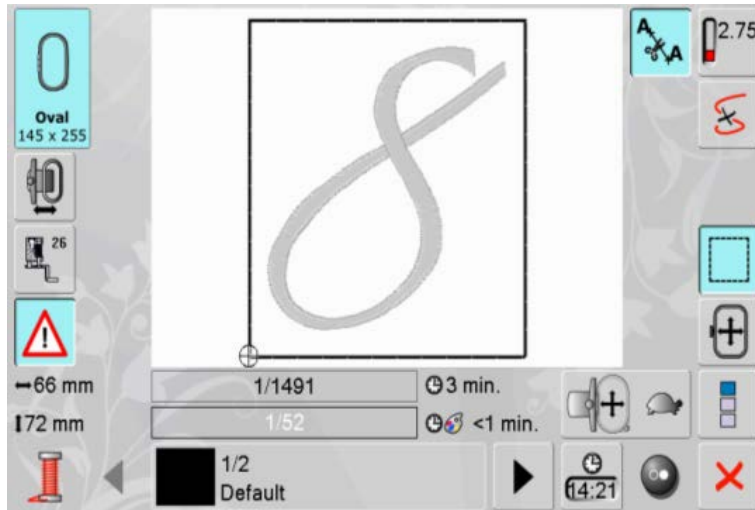
Réglage de l'arrêt de l'aiguille : en haut
Position du pied-de-biche : en haut

Le pied-de-biche 4D possède un pré-réglage de la hauteur que la machine rappelle automatiquement. Le réglage de la distance avec l'aiguille est ici supérieur. Cette distance empêche désormais le contact entre l'aiguille et le pied-de-biche pour éviter d'abîmer l'aiguille.

Si ce pied-de-biche n'est pas explicitement sélectionné sur la machine, celle-ci règle automatiquement une autre hauteur, ce qui peut conduire à un contact entre l'aiguille et le pied-de-biche, abîmer l'aiguille ou même la briser.

7.) Couleur des points de bâti et des points de référence

Le marquage des points de bâti s'affiche en noir :



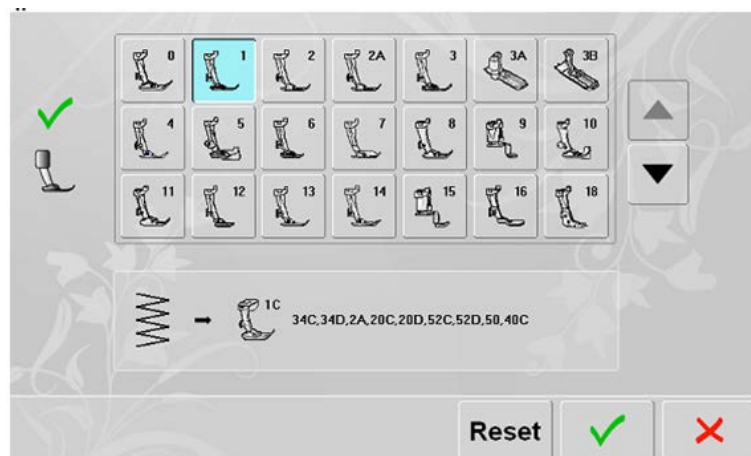
Le marquage des points de référence s'affiche en rouge :



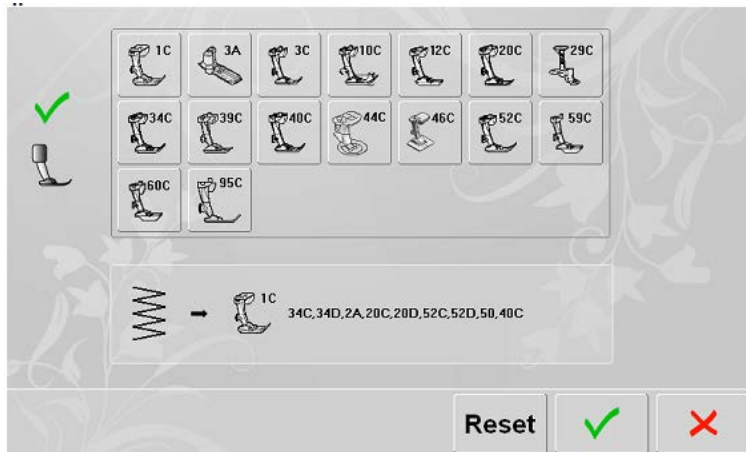
- 8.) La sélection du pied-de-biche a une nouvelle fonction d'enregistrement. Si la machine reconnaît une optique qui **NE CORRESPOND PAS** avec le pied-de-biche sélectionné, le dernier pied-de-biche adéquat est automatiquement sélectionné.

Exemple :

Sélectionner le point 2, fixer le pied-de-biche 1 et sélectionner dans GUI (Graphical User Interface)



Fixer le pied-de-biche 1C et sélectionner dans GUI (Graphical User Interface). Le groupement du pied-de-biche est reconnu sur la base de l'optique de la machine.



Retirer le pied-de-biche 1C : le pied avec optique est retiré et ne convient plus au pied 1 sélectionné.

Réaction de la machine : la machine sélectionne automatiquement le pied-de-biche antérieur (donc, le pied-de-biche sans optique), le pied-de-biche 1.



Cordialement

BERNINA International SA
Steckborn